

The logo consists of the word "Gadgy" in a white, bold, sans-serif font, centered within a solid black square.

Gadgy

# ALARM CLOCK

INSTRUCTION MANUAL

Thank you for buying a Gadgy® Alarm clock. Please read this user manual carefully before using the product and keep it for future reference. If you have any further questions or comments, please don't hesitate to contact us at [sales@gadgy.com](mailto:sales@gadgy.com)

Gadgy  
Zuiderplein 4-6  
8911 AJ | Leeuwarden NL

## ENGLISH

- Wireless mobile phone charging
- 12/24 Hour time format
- Temperature display - 0-50 °C
- Date display
- 3 Alarm time settings
- Automatic snooze
- Sound/touch-controlled display option
- Electricity or battery operated (incl. adapter + USB-cable)
- C/F temperature switch
- 4 level of brightness adjustment

**WARNING: ONLY PLACE MOBILE PHONES WHICH ARE SUITED FOR WIRELESS CHARGING ON TOP OF THE ALARM CLOCK.**

### SETTINGS

Connect the alarm clock to a power supply or insert 3 AAA batteries. The alarm clock will enter the self-test mode and displays the characters from 0 to 9.

- **Set the hour format:** Press the SET button for 2 seconds to enter the settings mode. Adjust the 12/24-hour format by pressing the UP and DOWN buttons.
- **Set the time:** Directly after choosing the time format, press the SET button again to adjust the time display. Use the UP and DOWN buttons to adjust the hours, press SET again and use the UP and DOWN buttons again to adjust the minutes. Press the SET button after setting the time to leave the time setting.
- **Set alarm times:** When the time is displayed, press the SET button three times to set the alarm time, 3 different alarms can be set (A1, A2 or A3). Press the SET button to choose the alarm and use the UP and DOWN buttons to switch the alarm on/off. Press the SET button to set the alarm time. Use the UP and DOWN buttons to adjust the hours, press SET again and use the UP and DOWN buttons again to adjust the minutes. Press the SET button again to leave the alarm time setting.
- **Set the date:** Press the SET button when the clock displays the time, so it shows the date. Press the SET button for 2 seconds to set the year with the UP and DOWN buttons. Press SET again to adjust the month using the UP and DOWN buttons. Press SET one more time to adjust the day using the UP and DOWN buttons. Press the SET button again to leave the date setting.
- **Activate sound/touch-control display option:** Press the DOWN button when the display shows the time. Press the DOWN button again to set the AU function on/off. When the AU function is off, the display will light up continuously. When the AU function is on, the display light turns off automatically and will only light up when it's activated by sound or touch. Sound or touching the top or sides of the alarm clock will light up the display.
- **Display the date:** When the time is displayed, press SET once to display the date. It will automatically change to time display again.
- **Snooze function:** When the alarm sound is made, press any button to exit the snooze function. The clock will enter snooze mode automatically 2 minutes after the alarm sound and will exit the snooze function after 5 times.
- **Wireless charging:** Connect the alarm clock to a power supply and place the mobile phone on top.
- **C/F temperature switch:** Press the DOWN button for 2 seconds to change the degrees from Celsius to Fahrenheit or vice versa.
- **4 level of brightness adjustment:** Press the DOWN button to change the brightness level from very bright (L1) to very dark (L4).

### IMPORTANT

- Use AAA alkaline batteries only.
- Do not place metal objects on top of the alarm clock. It might result in malfunction, damage or overheating.
- Do not operate the product near to metal surfaces.
- This product is not waterproof/water resistant.
- This product is not a toy – keep it away from children.
- Do not use batteries and the adapter at the same time.

### ENVIRONMENTALLY FRIENDLY DISPOSAL



**Disposal of waste equipment by user.** This symbol means do not dispose of your product with your other household waste, instead, you should protect human health and environment by handing over your waste equipment to a designated collection point for the recycling of your waste and electronic equipment.



**Battery disposal.** This symbol means that batteries need to be disposed of separately. Please let the light on until the battery is fully exhausted before removing. Do not dispose of your batteries with your regular household waste but hand them in at a designated collection point for recycling.

## DEUTSCH

- Drahtloses Aufladen von Mobiltelefonen
- 12/24 Stunden Format
- Temperaturanzeige - 0-50 °C
- Datumsanzeige
- 3 Weckzeiten
- Automatisches Schlummern
- Option für Sound- und Touch-aktiviertes Display
- Strom- oder Batteriebetrieb (Adapter und USB-Kabel enthalten)
- C/F-Temperaturschalter
- 4 Stufen der Helligkeitseinstellung

**ACHTUNG: NUR HANDYS AUFSTELLEN, DIE FÜR DAS DRAHTLOSE LADEN AUF DER WECKERUHR GEEIGNET SIND**

### EINSTELLUNGEN

Schließen Sie den Wecker an eine Stromversorgung an oder legen Sie 3 AAA-Batterien ein. Der Wecker wechselt in den Selbsttestmodus und zeigt alle Zeichen von 0 bis 9 an.

- **Einstellen des Stundenformats:** Drücken Sie die SET Taste 2 Sekunden lang, um den Einstellungsmodus aufzurufen. Stellen Sie das 12/24-Stunden-Format mit den Tasten UP und DOWN ein.
- **Uhrzeit einstellen:** Drücken Sie direkt nach Auswahl des Uhrzeitformats erneut die SET Taste, um die Uhrzeitanzeige anzupassen. Verwenden Sie die UP und DOWN Tasten, um die Stunden einzustellen, drücken Sie erneut SET und verwenden Sie die UP und DOWN Tasten erneut, um die Minuten einzustellen. Drücken Sie nach dem Einstellen der Uhrzeit die SET Taste, um die Zeiteinstellung zu verlassen.
- **Weckzeiten einstellen:** Wenn die Uhrzeit angezeigt wird, drücken Sie die SET Taste dreimal, um die Weckzeit einzustellen. Es können 3 verschiedene Weckzeiten eingestellt werden (A1, A2 oder A3). Drücken Sie die SET Taste, um den Alarm auszuwählen und schalten Sie ihn mit den UP und DOWN Tasten ein/aus. Drücken Sie die SET Taste, um die Weckzeit einzustellen. Verwenden Sie die UP und DOWN Tasten, um die Stunden einzustellen, drücken Sie erneut SET und verwenden Sie die UP und DOWN Tasten erneut, um die Minuten einzustellen. Drücken Sie die SET Taste erneut, um die Weckzeiteinstellung zu verlassen.
- **Stellen Sie das Datum ein:** Drücken Sie die SET Taste, wenn die Uhrzeit angezeigt wird, damit das Datum angezeigt wird. Drücken Sie die SET Taste für 2 Sekunden, um das Jahr mit den UP und DOWN Tasten einzustellen. Drücken Sie erneut SET, um den Monat mit den Tasten UP und DOWN einzustellen. Drücken Sie erneut SET, um den Tag mit den Tasten UP und DOWN einzustellen. Drücken Sie die SET Taste erneut, um die Datumseinstellung zu verlassen.
- **Anzeigeoption für Sound/Touch-Steuerung aktivieren:** Drücken Sie die DOWN Taste, wenn auf dem Display die Uhrzeit angezeigt wird. Drücken Sie die DOWN Taste erneut, um die AU-Funktion ein- oder auszuschalten. Wenn die AU-Funktion ausgeschaltet ist, leuchtet das Display kontinuierlich auf. Wenn die AU-Funktion aktiviert ist, schaltet sich die Displaybeleuchtung automatisch aus und leuchtet nur auf, wenn sie durch Ton oder Berührung aktiviert wird. Der Ton oder das Berühren der Oberseite oder der Seiten des Weckers leuchtet auf dem Display auf.
- **Datum anzeigen:** Wenn die Uhrzeit angezeigt wird, drücken Sie einmal SET, um das Datum anzuzeigen. Es wechselt automatisch wieder zur Zeitanzeige.
- **Schlummerfunktion:** Wenn der Alarm ertönt, drücken Sie eine beliebige Taste, um die Schlummerfunktion zu beenden. Die Uhr wechselt automatisch 2 Minuten nach dem Alarm in den Schlummermodus und verlässt die Schlummerfunktion nach 5-maligem Drücken.
- **Kabelloses Laden:** Schließen Sie den Wecker an eine Stromversorgung an und stellen Sie das Mobiltelefon darauf.
- **C/F-Temperaturschalter:** Drücken Sie die AB-Taste für 2 Sekunden, um die Gradzahl von Celsius auf Fahrenheit oder umgekehrt zu ändern.
- **4 Stufe der Helligkeitseinstellung:** Drücken Sie den DOWN-Knopf, um die Helligkeitsstufe von sehr hell (L1) auf sehr dunkel (L4) zu ändern.

### WICHTIG

- Verwenden Sie nur AAA-Alkalibatterien.
- Stellen Sie keine Metallgegenstände auf den Wecker. Dies kann zu Fehlfunktionen, Schäden oder Überhitzung führen.
- Betreiben Sie das Produkt nicht in der Nähe von Metalloberflächen.
- Dieses Produkt ist nicht wasserdicht/wasserfest.
- Dieses Produkt ist kein Spielzeug - Halten Sie es von (kleinen) Kindern fern.
- Verwenden Sie nicht gleichzeitig Batterien und Adapter.

### UMWELTGERECHTE ENTSORGUNG



**Fachgerechte Entsorgung.** Dieses Symbol weist darauf hin, dass das Produkt nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden darf. Stattdessen sollten Sie zum Schutz der Gesundheit und der Umwelt Ihre Altgeräte an einer ausgewiesenen Sammelstelle für das Recycling Ihrer Altgeräte und elektronischen Geräte abgeben.



**Batterieentsorgung.** Dieses Symbol bedeutet, dass die Batterien separat entsorgt werden müssen. Bitte lassen Sie das Licht an, bis die Batterie vollständig entladen ist, bevor Sie sie herausnehmen. Entsorgen Sie Ihre Batterien nicht mit dem normalen Hausmüll, sondern geben Sie sie bei einer dafür vorgesehenen Sammelstelle zum Recycling ab.

## NEDERLANDS

- Draadloos mobiel opladen
- 12/24 uur tijdsweergave
- Temperatuurweergave - 0-50 °C
- Datumweergave
- 3 Alarmtijden mogelijk
- Automatische sluimerfunctie
- Optie voor geluid/aanraking geactiveerd display
- Werkt op elektriciteit of batterij (adapter en USB-kabel meegeleverd)
- C/F-temperatuurschakelaar
- 4 helderheidsniveaus

**WAARSCHUWING: PLAATS ALLEEN MOBIELE TELEFOONS DIE GESCHIKT ZIJN VOOR DRAADLOOS OPLADEN OP DE WEKKER.**

### INSTELLINGEN

Sluit de wekker aan op een stopcontact of gebruik 3 AAA-batterijen. De wekker gaat vervolgens naar de zelftestmodus en geeft alle tekens van 0 tot 9 weer.


- **Tijdsweergave instellen:** Druk gedurende 2 seconden op de knop SET om de tijdsweergave te in te stellen. Pas het 12/24-uurs formaat aan door op de knoppen UP en DOWN te drukken.
- **Tijd instellen:** Druk direct na het kiezen van de tijdsweergave nogmaals op de knop SET om de tijd aan te passen. Gebruik de knoppen UP en DOWN om de uren aan te passen, druk nogmaals op SET en gebruik de knoppen UP en DOWN om de minuten aan te passen. Druk na het instellen van de tijd op de knop SET om de tijdstelling te verlaten.
- **Alarmtijden instellen:** Wanneer de tijd wordt weergegeven, drukt u driemaal op de knop SET om de alarmtijd in te stellen. Er kunnen 3 verschillende alarmen worden ingesteld (A1, A2 of A3). Druk op de knop SET om het alarm te kiezen en gebruik de knoppen UP en DOWN om het alarm in/uit te schakelen. Houd de knop SET ingedrukt om de alarmtijd in te stellen. Gebruik de knoppen UP en DOWN om de uren aan te passen, druk nogmaals op SET en gebruik de knoppen UP en DOWN om de minuten aan te passen. Druk nogmaals op de knop SET om de alarmtijdstelling te verlaten.
- **Datum instellen:** Druk op de knop SET wanneer de klok de tijd aangeeft, zodat deze de datum toont. Houd de knop SET 2 seconden ingedrukt om het jaar in te stellen met de knoppen UP en DOWN. Druk nogmaals op SET om de maand aan te passen met de knop UP en DOWN. Druk nog een keer op SET om de dag aan te passen met de knoppen UP en DOWN. Druk nogmaals op de knop SET om de datuminstelling te verlaten.
- **Geluid/aanraking geactiveerd display instellen:** Druk op de knop UP wanneer het display de tijd weergeeft. Druk nogmaals op de knop DOWN om de AU-functie in of uit te schakelen. Wanneer de AU-functie is uitgeschakeld, licht het display continu op. Wanneer de AU-functie is ingeschakeld, wordt het display automatisch uitgeschakeld en gaat het display alleen branden wanneer het wordt geactiveerd door geluid of aanraking. Geluid of het aanraken van de bovenkant of zijkanten van de wekker zal het display verlichten.
- **Datum weergegeven:** Wanneer de tijd wordt weergegeven, drukt u eenmaal op SET om de datum weer te geven. De datum zal automatisch weer in de tijdsweergave veranderen.
- **Sluimerfunctie:** Druk wanneer het alarm gaat op een willekeurige knop om de sluimerfunctie te deactiveren. De klok gaat 2 minuten na het alarmgeluid automatisch naar de sluimerfunctie en beëindigt de sluimerfunctie na 5 keer.
- **Draadloos opladen:** Sluit de wekker aan op een voeding en plaats de mobiele telefoon erop.
- **C/F temperatuurschakelaar:** Druk de DOWN knop 2 seconden in om de graden te veranderen van Celsius naar Fahrenheit of vice versa.
- **4 helderheidsniveaus:** Druk de DOWN-toets in om het helderheidsniveau te wijzigen van zeer helder (L1) naar zeer donker (L4).

### BELANGRIJK:

- Gebruik alleen AAA alkaline batterijen.
- Plaats geen metalen voorwerpen op de wekker. Dit kan leiden tot storingen, schade of oververhitting.
- Gebruik het product niet in de buurt van metalen oppervlakken.
- Dit product is niet waterdicht/waterbestendig.
- Dit product is geen speelgoed - Houdt het uit de buurt van (kleine) kinderen).
- Gebruik geen batterijen en de adapter tegelijkertijd.

### DENK OM HET MILIEU

 **Verwijdering van afgedankte apparatuur door gebruikers.** Dit symbool betekent dat u uw product niet mag wegwerpen met uw ander huishoudelijk afval, maar dat u de volksgezondheid en het milieu moet beschermen door uw afgedankte apparatuur af te geven bij een daartoe aangewezen inzamelpunt voor recycling van uw afgedankte en elektronische apparatuur.

 **Batterijen verwijderen.** Dit Symbool betekent dat de batterijen apart moeten worden weggegooid. Laat het lampje branden tot de batterij helemaal leeg is voordat u deze verwijderd. Gooi uw batterijen niet weg met het gewone huishoudelijke afval, maar lever ze in bij een daartoe aangewezen inzamelpunt voor recycling.

## FRANCAIS

- Chargement téléphone portable sans fil
- Format horaire 12/24
- Affichage de la température - 0-50 °C
- Affichage de la date
- 3 Heures de l'alarme
- Répétition automatique
- Option d'affichage activé par le son et le toucher
- Électricité ou à piles (adaptateur et câble USB inclus)
- Interrupteur de température C/F
- 4 niveau de réglage de la luminosité

**AVERTISSEMENT: NE PLACEZ QUE DES TÉLÉPHONES MOBILES ADAPTÉS POUR UNE RECHARGE SANS FIL AU-DESSUS DE L'HEURE D'ALARME.**

### PARAMÈTRES


Connectez le réveil à une source d'alimentation ou insérez 3 piles AAA. Le réveil entre en mode de test automatique et affiche tous les caractères de 0 à 9.


- **Régler le format de l'heure:** Appuyez sur le bouton SET pendant 2 secondes pour accéder au mode réglages. Ajustez le format 12/24 heures en appuyant sur les boutons UP et DOWN.
- **Régler l'heure:** Directement après avoir choisi le format de l'heure, appuyez à nouveau sur le bouton SET pour régler l'affichage de l'heure. Utilisez les boutons UP et DOWN pour régler les heures, appuyez à nouveau sur SET et utilisez à nouveau les boutons UP et DOWN pour régler les minutes. Appuyez sur le bouton SET après avoir réglé l'heure pour quitter le réglage de l'heure.
- **Définition des heures d'alarme:** Lorsque l'heure est affichée, appuyez trois fois sur la touche SET pour régler l'heure de l'alarme. Vous pouvez définir 3 alarmes différentes (A1, A2 ou A3). Appuyez sur le bouton SET pour choisir l'alarme et utilisez les boutons UP et DOWN pour activer/désactiver l'alarme. Maintenez le bouton SET pour régler l'heure de l'alarme. Utilisez les boutons UP et DOWN pour régler les heures, appuyez à nouveau sur SET et utilisez à nouveau les boutons UP et DOWN pour régler les minutes. Appuyez à nouveau sur le bouton SET pour quitter le réglage de l'heure de l'alarme.
- **Régler la date:** Appuyez sur le bouton SET lorsque l'horloge affiche l'heure pour afficher la date. Appuyez sur le bouton SET pendant 2 secondes pour régler l'année avec les boutons UP et DOWN. Appuyez de nouveau sur SET pour régler le mois à l'aide des boutons UP et DOWN. Appuyez une nouvelle fois sur SET pour régler le jour à l'aide des boutons UP et DOWN. Appuyez à nouveau sur le bouton SET pour quitter le réglage de la date.
- **Activer l'option d'affichage son/contrôle tactile:** Appuyez sur la touche DOWN lorsque l'écran affiche l'heure. Appuyez à nouveau sur le bouton DOWN pour activer/désactiver la fonction AU. Lorsque la fonction AU est désactivée, l'écran s'allume en continu. Lorsque la fonction AU est activée, l'écran d'affichage s'éteint automatiquement et ne s'allume que s'il est activé par le son ou le toucher. Le son ou le fait de toucher le haut ou les côtés du réveil allume l'écran.
- **Afficher la date:** Lorsque l'heure est affichée, appuyez une fois sur SET pour afficher la date. Il changera automatiquement pour afficher l'heure à nouveau.
- **Fonction de répétition:** Lorsque le son de l'alarme est émis, appuyez sur n'importe quel bouton pour quitter la répétition automatique. Le réveil passera automatiquement en mode de répétition 2 minutes après le son de l'alarme et quittera la fonction de répétition 5 fois.
- **Chargement sans fil:** Connectez le réveil à une source d'alimentation et placez le téléphone portable sur le dessus.
- **Interrupteur de température C/F:** Appuyez sur le bouton DOWN pendant 2 secondes pour changer les degrés de Celsius à Fahrenheit ou vice versa.
- **4 niveaux de réglage de la luminosité:** Appuyez sur le bouton DOWN pour changer le niveau de luminosité de très lumineux (L1) à très sombre (L4).

### IMPORTANT

- Utilisez uniquement des piles alcalines AAA.
- Ne placez pas d'objets métalliques sur le réveil. Cela pourrait entraîner un dysfonctionnement, des dommages ou une surchauffe.
- N'utilisez pas le produit près d'une surface en métal.
- Ce produit n'est pas imperméable/résistant à l'eau.
- Ce produit n'est pas un jouet - éloignez-le des (petits) enfants.
- N'utilisez pas les piles et l'adaptateur en même temps.

### APPAREIL RESPECTUEUX DE L'ENVIRONNEMENT

 **Élimination du matériel informatique par les utilisateurs.** Ce symbole signifie que vous ne devez pas vous débarrasser de votre produit avec vos autres déchets ménagers. Au contraire, vous devez protéger la santé humaine et l'environnement en remettant vos déchets à un point de collecte désigné pour le recyclage de vos déchets et équipements électroniques.

 **Mise au rebut des piles.** Ce symbole signifie que les piles doivent être éliminées séparément. Veuillez laisser la lumière allumée jusqu'à ce que la pile soit complètement épuisée avant de la retirer. Ne jetez pas vos piles avec les ordures ménagères mais déposez-les dans un point de collecte désigné pour le recyclage.

## ITALIANO

- Ricarica cellulare senza fili
- Formato orario 12/24 ore
- Display della temperatura - 0-50 °C
- Visualizzazione della data
- 3 Orari di allarme
- Funzione sonnelino automatica
- Opzione per display audio e touch attivato
- Elettricità o batteria (adattatore e cavo USB inclusi)
- Interruttore di temperatura C/F
- 4 regolazione del livello di luminosità

**ATTENZIONE: POSIZIONARE SOLO TELEFONI CELLULARI CHE SONO ADATTI PER LA RICARICA SENZA FILI SOPRA L'OROLOGIO DI ALLARME.**

### IMPOSTAZIONI


Collegare la sveglia a un alimentatore o inserire 3 batterie AAA. La sveglia entrerà in modalità autotest e visualizzerà tutti i caratteri da 0 a 9.


- **Impostare il formato dell'ora:** Premere il pulsante SET per 2 secondi per accedere alla modalità impostazioni. Regola il formato 12/24 ore premendo i pulsanti UP e DOWN.
- **Impostare l'ora:** Direttamente dopo aver scelto il formato dell'ora, premere nuovamente il pulsante SET per regolare la visualizzazione dell'ora. Utilizzare i pulsanti UP e DOWN per regolare le ore, premere di nuovo SET e utilizzare nuovamente i pulsanti UP e DOWN per regolare i minuti. Premere il pulsante SET dopo aver impostato l'ora per uscire dall'impostazione dell'ora.
- **Imposta ora sveglia:** Quando viene visualizzata l'ora, premere tre volte il pulsante SET per impostare l'ora della sveglia, è possibile impostare 3 diverse sveglie (A1, A2 o A3). Premere il pulsante SET per scegliere la sveglia e utilizzare i pulsanti UP e DOWN per attivare/disattivare la sveglia. Premere il pulsante SET per impostare l'ora della sveglia. Utilizzare i pulsanti UP e DOWN per regolare le ore, premere di nuovo SET e utilizzare nuovamente i pulsanti UP e DOWN per regolare i minuti. Premere di nuovo il pulsante SET per uscire dall'ora della sveglia.
- **Impostare la data:** Premere il pulsante SET quando l'orologio visualizza l'ora, quindi mostra la data. Premere il pulsante SET per 2 secondi per impostare l'anno con i pulsanti UP e DOWN. Premere di nuovo SET per regolare il mese utilizzando i pulsanti UP e DOWN. Premere SET un'altra volta per regolare il giorno usando i pulsanti UP e DOWN. Premere di nuovo il pulsante SET per uscire dall'impostazione della data.
- **Attiva l'opzione display audio/touch-control:** Premere il pulsante DOWN quando il display mostra l'ora. Premere di nuovo il pulsante DOWN per attivare/disattivare la funzione AU. Quando la funzione AU è disattivata, il display si illuminerà continuamente. Quando la funzione AU è attiva, la luce del display si spegne automaticamente e si illumina solo quando è attivata dal suono o dal tocco. Il suono o toccando la parte superiore o laterale della sveglia illuminerà il display.
- **Visualizza la data:** Quando viene visualizzata l'ora, premere SET una volta per visualizzare la data. Passerà di nuovo automaticamente alla visualizzazione dell'ora.
- **Funzione snooze:** Quando viene emesso il suono della sveglia, premere un pulsante qualsiasi per uscire dalla funzione snooze. L'orologio entrerà automaticamente in modalità snooze 2 minuti dopo il suono della sveglia e uscirà dalla funzione snooze dopo 5 volte.
- **Ricarica senza fili:** Collega la sveglia a un alimentatore e posiziona il cellulare sopra.
- **Interruttore temperatura C/F:** Premere il tasto DOWN per 2 secondi per cambiare i gradi da Celsius a Fahrenheit o viceversa.
- **4 regolazione del livello di luminosità:** Premere il tasto DOWN per cambiare il livello di luminosità da molto luminoso (L1) a molto scuro (L4).

### IMPORTANTE

- Utilizzare solo batterie alcaline AAA.
- Non posizionare oggetti metallici sopra la sveglia. Potrebbe causare malfunzionamenti, danni o surriscaldamento.
- Non utilizzare il prodotto vicino a superfici di metallo.
- Questo prodotto non è impermeabile/resistente all'acqua.
- Questo prodotto non è un giocattolo: Tenerlo lontano da (piccoli) bambini).
- Non utilizzare le batterie e l'adattatore contemporaneamente.

### DISPOSIZIONE FRIENDAMENTE AMBIENTALE

 **Smaltimento delle apparecchiature da parte degli utenti.** Questo simbolo significa che non dovete smaltire il vostro prodotto con gli altri rifiuti domestici, invece, dovrete proteggere la salute umana e l'ambiente consegnando le vostre apparecchiature di scarto ad un punto di raccolta designato per il riciclaggio dei vostri rifiuti e delle apparecchiature elettroniche.

 **Smaltimento delle batterie.** Questo simbolo significa che le batterie devono essere smaltite separatamente. Si prega di lasciare la luce accesa fino a quando la batteria è completamente esaurita prima di rimuoverla. Non smaltire le batterie con i normali rifiuti domestici, ma consegnarle in un punto di raccolta designato per il riciclaggio.

## ESPAÑOL

- Carga de telefonía móvil inalámbrica
- Formato de hora de 12/24 horas
- Pantalla de temperatura - 0-50 °C
- Visualización de la fecha
- 3 Tiempos de alarma
- Repetición automático
- Opción para pantalla activada por sonido y toque
- Electricidad o batería (adaptador y cable USB incluidos)
- Interruptor de temperatura C/F
- 4 niveles de ajuste del brillo

**ADVERTENCIA: SOLO COLOQUE TELÉFONOS MÓVILES ADECUADOS PARA LA CARGA INALÁMBRICA EN LA PARTE SUPERIOR DEL RELOJ DE ALARMA.**

### CONFIGURACIONES


Conecte el despertador a una fuente de alimentación o inserte 3 pilas AAA. El despertador ingresará al modo de autocomprobación y mostrará todos los caracteres del 0 al 9.


- **Configure el formato de la hora:** Presione el botón SET durante 2 segundos para ingresar al modo de configuración. Ajuste el formato de 12/24 horas presionando los botones UP y DOWN.
- **Establezca la hora:** Directamente después de elegir el formato de hora, presione el botón SET nuevamente para ajustar la visualización de la hora. Use los botones UP y DOWN para ajustar las horas, presione SET nuevamente y use los botones UP y DOWN nuevamente para ajustar los minutos. Presione el botón SET después de configurar la hora para salir de la configuración de la hora.
- **Configurar tiempos de alarma:** Cuando se muestra el tiempo, presione el botón SET tres veces para configurar el tiempo de alarma, se pueden configurar 3 alarmas diferentes (A1, A2 o A3). Presione el botón SET para elegir la alarma y use los botones UP y DOWN para encender/apagar la alarma. Presione el botón SET para configurar la hora de la alarma. Use los botones UP y DOWN para ajustar las horas, presione SET nuevamente y use los botones UP y DOWN nuevamente para ajustar los minutos. Presione el botón SET nuevamente para salir de la configuración de la hora de la alarma.
- **Configure la fecha:** Presione el botón SET cuando el reloj muestre la hora, de modo que muestre la fecha. Presione el botón SET durante 2 segundos para configurar el año con los botones UP y DOWN. Presione SET nuevamente para ajustar el mes usando los botones UP y DOWN. Presione SET una vez más para ajustar el día usando los botones UP y DOWN. Presione el botón SET nuevamente para salir de la configuración de fecha.
- **Activar la opción para pantalla activada por sonido y toque:** Presione el botón DOWN cuando la pantalla muestre la hora. Presione el botón DOWN nuevamente para activar/desactivar la función AU. Cuando la función AU está desactivada, la pantalla se iluminará continuamente. Cuando la función AU está activada, la luz de la pantalla se apaga automáticamente y solo se iluminará cuando se active por sonido o toque. Sonar o tocar la parte superior o los costados de la alarma iluminará la pantalla.
- **Mostrar la fecha:** Cuando se muestra la hora, presione SET una vez para mostrar la fecha. Cambiará automáticamente a la visualización de la hora nuevamente.
- **Función de repetición:** Cuando se emite el sonido de la alarma, presione cualquier botón para salir de la función de repetición. El reloj entrará en modo de repetición automáticamente 2 minutos después del sonido de la alarma y saldrá de la función de repetición después de 5 veces.
- **Carga inalámbrica:** Conecte el despertador a una fuente de alimentación y coloque el teléfono móvil encima.
- **Interruptor de temperatura C/F:** Presione el botón DOWN durante 2 segundos para cambiar los grados de Centígrados a Fahrenheit o viceversa.
- **4 niveles de ajuste de la luminosidad:** Presione el botón ABAJO para cambiar el nivel de brillo de muy brillante (L1) a muy oscuro (L4).

### IMPORTANTE

- Utilice solo pilas alcalinas AAA.
- No coloque objetos metálicos encima del despertador. Puede provocar un mal funcionamiento, daños o sobrecalentamiento.
- No opere el producto cerca de superficies metálicas.
- Este producto no es resistente al agua.
- Este producto no es un juguete, manténgalo alejado de los niños (pequeños).
- No use baterías y el adaptador al mismo tiempo.

### DESARROLLO AMISTOSO PARA EL MEDIO AMBIENTE

 **Eliminación de residuos de aparatos por parte de los usuarios.** Este símbolo significa que no debe eliminar el producto con el resto de los residuos domésticos, sino que debe proteger la salud humana y el medio ambiente llevando los residuos del equipo a un punto de recogida designado para el reciclaje de sus residuos y equipos electrónicos.

 **Eliminación de las pilas.** Este símbolo significa que las pilas deben eliminarse por separado. Deje la luz encendida hasta que la pila se agote por completo antes de retirarla. No elimine las pilas con la basura doméstica habitual, sino que entréguelas en un punto de recogida designado para su reciclaje.

## SVENSKA

- Trådlös mobiladdning
- 12/24-timmars tidsformat
- Temperaturvisning - 0-50 °C
- Visning av datum
- 3 inställningar för larmtid
- Automatisk snooze
- Alternativ för ljud-/touchstyrd display
- El- eller batteridriven (adapter och USB-kabel medföljer)
- Omkopplare för temperatur C/F
- 4 lägen för justering av ljusstyrka

**VARNING: PLACERA ENDAST MOBILER SOM LÄMPAR SIG FÖR TRÅDLÖS LADDNING OVANPÅ VÄCKARKLOCKAN.**

### INSTÄLLNINGAR


Anslut väckarklockan till en strömkälla eller sätt in 3 AAA-batterier. Väckarklockan går in i självtestläget och visar alla tecken från 0 till 9.


- **Ställ in format för timmar:** Tryck på SET-knappen i 2 sekunder för att komma till inställningsläget. Ställ in tidsformatet på 12 eller 24 timmar genom att trycka på knapparna UP och DOWN.
- **Ställ in tiden:** När du valt tidsformat, tryck på SET-knappen igen för att ställa in visning av tid. Använd knapparna UP och DOWN för att ställa in timmar, tryck på SET igen och använd knapparna UP och DOWN igen för att ställa in minuter. Tryck på SET-knappen när du är klar med tidsinställningen för att lämna tidsinställningen.
- **Ställ in larmtider:** När tiden visas, tryck på SET-knappen tre gånger för att ställa in larmtid, 3 olika larm kan ställas in (A1, A2 och A3). Tryck på SET-knappen för att välja larm och använd knapparna UP och DOWN för att slå på/stänga av larmet. Tryck på SET-knappen för att ställa in larmtid. Använd knapparna UPP och NER för att ställa in timmar, tryck på SET igen och använd på nytt knapparna UP och DOWN för att ställa in minuter. Tryck åter igen på SET knappen för att lämna inställning av larmtid.
- **Ställ in datum:** När tiden visas på klockan, tryck på SET-knappen så att datumet visas. Tryck på SET-knappen i 2 sekunder och använd knapparna UP och DOWN för att ställa in år. Tryck på SET igen och använd knapparna UP och DOWN för att ställa in månad. Tryck på SET en gång till och använd knapparna UP och DOWN för att ställa in dag. Tryck åter igen på SET för att lämna inställning av datum.
- **Aktivera alternativet för ljud-/touchstyrd display:** Tryck på DOWN-knappen när tiden visas på displayen. Tryck på DOWN-knappen igen för att ställa in AU-funktionen på på/av. När AU-funktionen är avstängd lyser displayen kontinuerligt. När AU-funktionen är aktiverad stängs ljuset av automatiskt på displayen och tänds endast när den aktiveras av ljud eller beröring. Displayen tänds genom ljud eller när du rör högst upp eller på sidorna av väckarklockan.
- **Visa datum:** När tiden visas, tryck på SET en gång för att visa datumet. Det går sedan automatiskt tillbaka för att åter visa tiden.
- **Snooze-funktion:** När larmet ljuder, tryck på vilken knapp som helst för att stänga av snooze-funktionen. Klockan går automatiskt in i snooze-läge 2 minuter efter det att larmet ljudit och stänger av snooze-funktionen efter 5 gånger.
- **Trådlös laddning:** Anslut väckarklockan till en strömkälla och placera mobilen ovanpå.
- **Omkopplare för temperatur C/F:** Tryck på DOWN-knappen i 2 sekunder för att ändra graderna från Celsius till Fahrenheit och tvärtom.
- **4 lägen för justering av ljusstyrka:** Tryck på DOWN-knappen för att ändra ljusstyrkan från mycket ljus (L1) till mycket mörk (L4).

### VIKTIGT

- Använd endast alkaliska AAA-batterier.
- Placera inte metallföremål ovanpå väckarklockan. Det kan leda till felfunktion, skador och överhettning.
- Använd inte produkten i närheten av metallytor.
- Denna produkt är ej vattentät/vattenavvisande.
- Den här produkten är ingen leksak - håll den borta från (små) barn.
- Använd inte batterierna och adaptorn samtidigt.

### MILJÖVÄNLIG AVFALLSHANtering

 Användarnas bortskaflande av avfall från utrustningen. Den här symbolen betyder att du inte får slänga produkten tillsammans med ditt övriga hushållsavfall, utan att du bör skydda människors hälsa och miljön genom att lämna din avfallsmaskin till en anvisad samlingsplats för återvinning av din avfallsmaskin och elektroniska utrustning.

 Bortskaflande av batterier. Denna symbol innebär att batterier måste kasseras separat. Låt lampan lysa tills batteriet är helt slut innan du tar bort det. Släng inte batterierna med ditt vanliga hushållsavfall utan lämna in dem på ett anvisat samlingsställe för återvinning.

## POLSKI

- Bezprzewodowe ładowanie telefonów komórkowych
- Format czasu 12/24 godz.
- Wyświetlacz temperatury - 0-50 °C
- Wyświetlanie daty
- 3 Ustawienia czasu alarmu
- Automatyczna drzemka
- Opcja wyświetlacza sterowanego dźwiękiem lub dotykiem
- Zasilanie elektryczne lub bateryjne (zasilacz i kabel USB w zestawie)
- Przełącznik temperatury C/F
- 4 poziomy regulacji jasności

**OSTRZEŻENIE: NA GÓRZE BUDZIKA NALEŻY UMIESZCZAĆ WYŁĄCZNIE TELEFONY KOMÓRKOWE PRZYSTOSOWANE DO ŁADOWANIA BEZPRZEWODOWEGO.**

### Ustawienia:

Podłącz budzik do źródła zasilania lub włóż 3 baterie AAA. Budzik przejdzie w tryb autotestu i wyświetli wszystkie znaki od 0 do 9.


- **Ustaw format godziny:** Naciśnij przycisk SET przez 2 sekundy, aby wejść w tryb ustawień. Ustaw format 12/24-godzinny, naciskając przyciski UP i DOWN.
- **Ustaw godzinę:** Bezpośrednio po wybraniu formatu czasu, naciśnij ponownie przycisk SET, aby wyregulować wyświetlanie czasu. Użyj przycisków UP i DOWN, aby ustawić godzinę, naciśnij ponownie SET i użyj ponownie przycisków UP i DOWN, aby ustawić minuty. Po ustawieniu czasu naciśnij przycisk SET, aby wyjść z ustawień czasu.
- **Ustawianie czasu alarmu:** Gdy wyświetlany jest czas, naciśnij przycisk SET trzy razy, aby ustawić czas alarmu, można ustawić 3 różne alarmy (A1, A2 lub A3). Wciśnij przycisk SET, aby wybrać alarm i użyj przycisków UP i DOWN, aby włączyć/wyłączyć alarm. Wciśnij przycisk SET, aby ustawić czas alarmu. Użyj przycisków UP i DOWN, aby dostosować godzinę, naciśnij ponownie SET i użyj ponownie przycisków UP i DOWN, aby dostosować minuty. Naciśnij ponownie przycisk SET, aby wyjść z ustawienia czasu alarmu.
- **Ustawianie daty:** Naciśnij przycisk SET, gdy zegar wyświetla godzinę, aby wyświetlić datę. Naciśnij przycisk SET przez 2 sekundy, aby ustawić rok za pomocą przycisków UP i DOWN. Ponownie naciśnij przycisk SET, aby ustawić miesiąc przyciskami UP i DOWN. Wciśnij SET jeszcze raz, aby ustawić dzień przyciskami UP i DOWN. Ponownie naciśnij przycisk SET, aby wyjść z ustawienia daty.
- **Aktywuj opcję wyświetlania dźwięku/sterowania dotykowego:** Naciśnij przycisk DOWN, gdy na wyświetlaczu pojawi się godzina. Naciśnij ponownie przycisk DOWN, aby włączyć/wyłączyć funkcję AU. Gdy funkcja AU jest wyłączona, wyświetlacz będzie świecił światłem ciągłym. Gdy funkcja AU jest włączona, podświetlenie wyświetlacza wyłącza się automatycznie i zapala się tylko wtedy, gdy zostanie aktywowane dźwiękiem lub dotykiem. Dźwięk lub dotknięcie górnej części lub boków budzika spowoduje zapalenie się wyświetlacza.
- **Wyświetlanie daty:** Gdy wyświetlany jest czas, naciśnij SET, aby wyświetlić datę. Nastąpi automatyczna zmiana na ponowne wyświetlanie czasu.
- **Funkcja drzemki:** Gdy rozlegnie się dźwięk alarmu, naciśnij dowolny przycisk, aby wyjść z funkcji drzemki. Zegar przejdzie w tryb drzemki automatycznie 2 minuty po dźwięku alarmu i wyjdzie z funkcji drzemki po 5 razach.
- **Ładowanie bezprzewodowe:** Podłącz budzik do źródła zasilania i umieść na nim telefon komórkowy.
- **Przełącznik temperatury C/F:** Naciśnij przycisk DOWN przez 2 sekundy, aby zmienić stopnie z Celsjusza na Fahrenheita lub odwrotnie.
- **4 poziomy regulacji jasności:** Naciśnij przycisk DOWN, aby zmienić poziom jasności od bardzo jasnego (L1) do bardzo ciemnego (L4).

### WAŻNE

- Należy używać wyłącznie baterii alkalicznych AAA.
- Nie należy umieszczać metalowych przedmiotów na budziku. Może to spowodować nieprawidłowe działanie, uszkodzenie lub przegrzanie.
- Nie należy używać urządzenia w pobliżu metalowych powierzchni.
- Ten produkt nie jest wodoodporny/odporny na działanie wody.
- Ten produkt nie jest zabawką - trzymaj go z dala od (małych) dzieci.
- Nie używaj baterii i adaptera w tym samym czasie.

### UTYLIZACJA PRZYJAZNA ŚRODOWISKU

 Pozbywanie się zużytego sprzętu przez użytkowników. Ten symbol oznacza, że nie należy wyrzucać produktu wraz z innymi odpadami domowymi, lecz chronić zdrowie ludzkie i środowisko poprzez przekazanie zużytego sprzętu do wyznaczonego punktu zbiórki w celu recyklingu zużytego sprzętu i urządzeń elektronicznych.

 Usuwanie baterii. Ten symbol oznacza, że baterie muszą być utylizowane oddzielnie. Przed wyjęciem należy pozostawić lampkę włączoną do momentu całkowitego wyczerpania baterii. Baterii nie należy wyrzucać razem ze zwykłymi odpadami domowymi, lecz oddać je w wyznaczonym punkcie zbiórki w celu recyklingu.

## TURKÇE

- Kablosuz cep telefonu şarjı
- 12/24 saat formatı
- Sıcaklık göstergesi - 0-50 °C
- Tarih göstergesi
- 3 alarm saati ayarı
- Otomatik erteleme
- Ses ile/dokunmatik kontrollü ekran seçeneği
- Elektrik veya pille çalışır (adaptör ve USB kablosu dahildir)
- Sıcaklığı C/F olarak ayarlama
- 4 farklı düzeyde parlaklık ayarı

**UYARI: ÇALAR SAATİN ÜZERİNE YALNIZCA KABLOSUZ ŞARJ İÇİN UYGUN CEP TELEFONLARINI YERLEŞTİRİN.**

### AYARLAR

Çalar saati bir güç kaynağına bağlayın veya 3 adet AAA pil takın. Çalar saat kendi kendine test moduna geçecek ve 0'dan 9'a kadar tüm karakterleri gösterecektir.

- **Saat formatını ayarlama:** Ayarlar moduna gitmek için 2 saniye boyunca SET tuşunu basılı tutun. YUKARI ve AŞAĞI tuşlarına basarak 12/24 saat formatını ayarlayın.
- **Saati ayarlama:** Saat formatını seçtikten hemen sonra, saat ekranını ayarlamak için tekrar SET tuşuna basın. YUKARI ve AŞAĞI tuşlarını kullanarak saati ayarlayın, tekrar SET'e basın ve tekrar YUKARI ve AŞAĞI tuşlarını kullanarak dakikayı ayarlayın. Saat ayarından çıkmak için saati ayarladıktan sonra SET tuşuna basın.
- **Alarm saatini ayarlama:** Saat görüntülediğinde, alarm saatini ayarlamak için SET tuşuna üç kez basın, 3 farklı alarm ayarlanabilir (A1, A2 veya A3). Alarmı seçmek için SET tuşuna basın ve alarmı açıp kapatmak için YUKARI ve AŞAĞI tuşlarını kullanın. Alarm saatini ayarlamak için SET tuşuna basın. YUKARI ve AŞAĞI tuşlarını kullanarak saati ayarlayın, tekrar SET'e basın ve tekrar YUKARI ve AŞAĞI tuşlarını kullanarak dakikayı ayarlayın. Alarm saatini ayarlama bölümünden çıkmak için SET tuşuna tekrar basın.
- **Tarihi ayarlama:** Saati gösterdiğinde SET tuşuna basarsanız tarihi gösterecektir. YUKARI ve AŞAĞI tuşlarıyla yılı ayarlamak için SET tuşuna 2 saniye boyunca basılı tutun. Tekrar SET'e basın ve YUKARI ve AŞAĞI tuşlarını kullanarak ayı ayarlayın. SET'e bir kez daha basıp YUKARI ve AŞAĞI tuşlarını kullanarak günü ayarlayın. Tarih ayarından çıkmak için SET tuşuna tekrar basın.
- **Ses ile/dokunmatik kontrol ekranı seçeneğini etkinleştirme:** Ekranda saat görüntülediğinde AŞAĞI tuşuna basın. AU işlevini açıp kapatmak için AŞAĞI tuşuna tekrar basın. AU işlevi kapalıyken sürekli olarak gösterge ışığı yanacaktır. AU işlevi açıkken, ekranda yanan ışık otomatik olarak söner ve yalnızca ses ile veya dokunarak etkinleştirildiğinde yanar. Ses veya çalar saatin üstüne ya da kenarlarına dokunmak ekranda ışığın yanmasını sağlayacaktır.
- **Tarihi görüntüleme:** Saat görüntülediğinde, tarihi görüntülemek için SET'e bir kez basın. Otomatik olarak zaman göstergesine geri dönecektir.
- **Erteleme işlevi:** Alarm sesi çaldığında, erteleme işlevinden çıkmak için herhangi bir tuşa basın. Alarm çaldıktan 2 dakika sonra saat otomatik olarak erteleme moduna geçecek, 5 defa basıldıktan sonra ise erteleme işlevinden çıkacaktır.
- **Kablosuz şarj etme:** Çalar saati bir güç kaynağına bağlayıp cep telefonunu üstüne yerleştirin.
- **Sıcaklığı C/F olarak ayarlama:** Dereceyi Santigrattan Fahrenheit'a veya tam tersi yönde değiştirmek için AŞAĞI tuşuna 2 saniye boyunca basılı tutun.
- **4 farklı parlaklık ayarı:** Parlaklık seviyesini çok aydınlıktan (L1) çok koyuya (L4) geçirmek için AŞAĞI tuşuna basın.

### ÖNEMLİ

- Yalnızca AAA alkalin pil kullanın.
- Çalar saatin üzerine metal nesnelere koymayın. Arızalanmasına, hasar görmesine veya aşırı ısınmaya neden olabilir.
- Ürünü metal yüzeylerin yakınında çalıştırmayın.
- Bu ürün su geçirmez/suya dayanıklı değildir.
- Bu ürün oyuncak değildir - (küçük) çocuklardan uzak tutunuz.
- Pili adaptörü aynı anda kullanmayın.

### ÇEVRE DOSTU İMHA



**Atık donanımın kullanıcılar tarafından bertarafı.** Bu sembol, ürününüzü diğer evsel atıklarınızla birlikte bertaraf etmek yerine atık donanımınızı, atıklarınızın ve elektronik donanımınızın geri dönüşümü için belirlenmiş bir toplama noktasına götürerek insan sağlığını ve çevreyi korumanız gerektiğini göstermektedir.



**Pillerin bertarafı.** Bu sembol, pillerin ayrı olarak bertaraf edilmesi gerektiğini göstermektedir. Lütfen pili çıkarmadan önce tamamen bitinceye kadar ışığı açık bırakın. Pillerinizi normal evsel atıklarınızla birlikte bertaraf etmek yerine geri dönüşüm için belirlenmiş toplama noktasına teslim edin.

# Gadgy

